

2257188

CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM
TV.PHARM

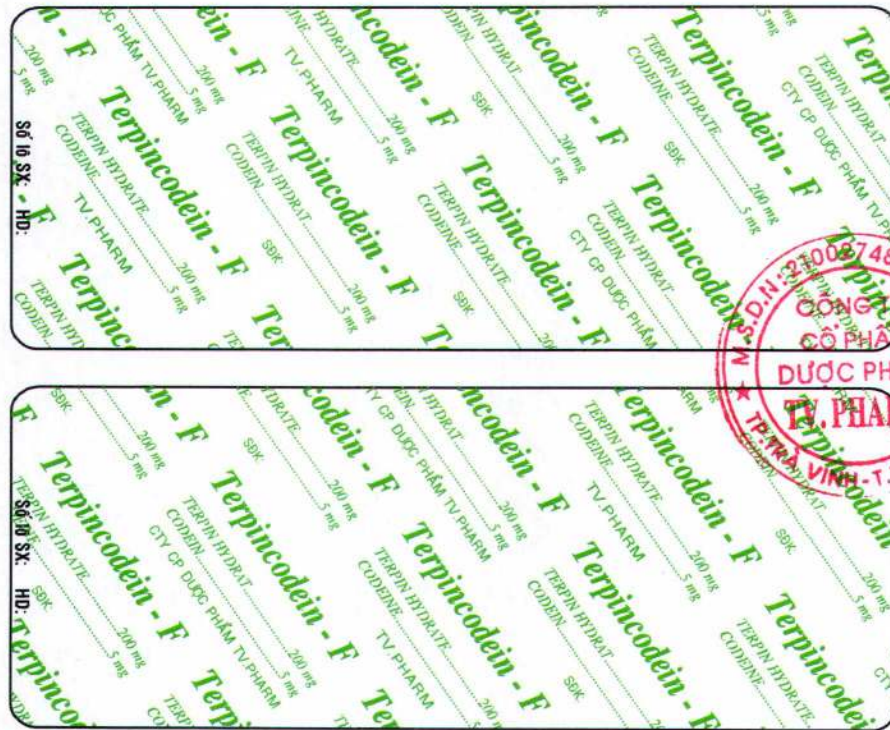
CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

-----ooOoo-----

MẪU NHÃN THUỐC
VIÊN NANG *Terpincodein-F*

BỘ Y TẾ
CỤC QUẢN LÝ DƯỢC
ĐÃ PHÊ DUYỆT
Lần đầu: 18.../01.../2013

I. MẪU NHÃN VỈ :



27

II. MẪU HỘP 10 VỈ:

Terpincodein-F



CÁCH DÙNG - LIỀU DÙNG:

- Dùng đường uống.
- Dùng theo chỉ dẫn của thầy thuốc hoặc theo liều sau:
 - + Người lớn: uống 1-2 viên/lần, ngày 2-3 lần.
 - + Trẻ em > 5 tuổi: uống 1 viên/ lần, ngày 2-3 lần

Số lô SX :

Ngày SX :

HD :

SDK:

Terpincodein-F
100 VIÊN NANG

Terpincodein-F

HỘP 10 VỈ X 10 VIÊN NANG

CÔNG THỨC: Mỗi viên nang chứa

Terpin hydrat.....200 mg

Codein.....5 mg



Công ty cổ phần dược phẩm TV.Pharm

27 - Điện Biên Phủ - TP Trà Vinh - Tỉnh Trà Vinh

Terpincodein-F



CHỈ ĐỊNH:

Giảm ho, long đờm trong các trường hợp ho gió, ho khan, ho do viêm phế quản, viêm phế quản cấp tính hay mãn tính.

CHỐNG CHỈ ĐỊNH:

Trẻ em dưới 5 tuổi. Phụ nữ có thai, phụ nữ cho con bú. Suy hô hấp. Ho do hen suyễn.

Bảo quản nơi khô, không quá 30°C, tránh ánh sáng
Độc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng
Tiêu chuẩn áp dụng: TCCS
Để xa tầm tay của trẻ em



TV.Pharm pharmaceutical joint-stock company
27 - Dien Bien Phu - Travinh City - Travinh Province



COMPOSITION: Each capsule contains
Terpin hydrate.....200 mg
Codeine.....5 mg

BOX OF 10 BLISTERS OF 10 CAPSULES

Terpincodein-F

Terpincodein-F
100 CAPSULES

5

Terpincodein-F

200 VIÊN NANG

III. MẪU HỘP 20 VI:

Terpincodein-F

CHỈ ĐỊNH:
Giảm ho, long đờm trong các trường hợp ho gió, ho khan, ho do viêm phế quản, viêm phế quản cấp tính hay mãn tính.

CHỐNG CHỈ ĐỊNH:
Trẻ em dưới 5 tuổi, Phụ nữ có thai, phụ nữ cho con bú, Suy hô hấp, Ho do hen suyễn.



8 93 507 6 0 07 9 2 4

SDK:

Terpincodein-F

HỘP 20 VI X 10 VIÊN NANG

CÔNG THỨC: Mỗi viên nang chứa
Terpin hydrate.....200 mg
Codein..... 5 mg

Công ty cổ phần dược phẩm TV.Pharm
27 - Điện Biên Phủ - Tp Trà Vinh - Tỉnh Trà Vinh



Terpincodein-F

CÁCH DÙNG - LIỀU DÙNG:

- Dùng đường uống.
- Dùng theo chỉ dẫn của thầy thuốc hoặc theo liều sau:
 - + Người lớn: uống 1-2 viên/nhật, ngày 2-3 lần.
 - + Trẻ em > 5 tuổi: uống 1 viên/nhật, ngày 2-3 lần.



ĐƯỢC CHẤM DẤU CHỨNG NHẬN CỦA TỔNG CỤC QUẢN LÝ THUỐC VIỆT NAM ĐỂ XỬ LÝ TẠI CÁC TIỂU BAN QUẢN LÝ THUỐC TẠI CÁC QUẬN VÀ THÀNH PHỐ

Terpincodein-F

BOX OF 20 BLISTERS OF 10 CAPSULES

COMPOSITION: Each capsule contains
Terpin hydrate.....200 mg
Codeine..... 5 mg

TV.Pharm pharmaceutical joint-stock company
27 - Dien Bien Phu - Travinh City - Travinh Province



Số lô SX :
Ngày SX :
HD :



1

IV. MẪU TOA HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG:

Terpincodein-F

CÔNG THỨC:

- Terpin hydrat.....200 mg
- Codein.....5 mg
- Tá dược: (Tinh bột mì, Avicel, Gelatin, PEG, Màu vàng Tartrazin, Talc, Màu xanh patent) vừa đủ.....1 viên nang

TRÌNH BÀY:

- Ví 10 viên nang - hộp 10 ví, hộp 20 ví.

CHỈ ĐỊNH:

- Giảm ho, long đờm trong các trường hợp ho gió, ho khan, ho do viêm phế quản, viêm phế quản cấp tính hay mãn tính.

CHỐNG CHỈ ĐỊNH:

- Ho do hen suyễn.
- Suy hô hấp.
- Trẻ em dưới 30 tháng tuổi, trẻ em có tiền sử động kinh hoặc co giật do sốt cao.
- Phụ nữ có thai, phụ nữ cho con bú.

TÁC DỤNG NGOẠI Ý:

- Có khả năng gây táo bón, buồn nôn, nôn, chóng mặt, buồn ngủ, dị ứng da, co thắt phế quản, ức chế hô hấp (hiếm và nhẹ).

- Thông báo cho bác sĩ những tác dụng không mong muốn gặp phải khi sử dụng thuốc.

TƯƠNG TÁC THUỐC:

- Do thuốc có chứa Codein, không nên dùng đồng thời với các thuốc chống trầm cảm tác động lên hệ thần kinh trung ương vì sẽ làm tăng tác dụng trầm cảm.
- Tránh kết hợp với các thuốc ho khác và các chất làm khô tiết loại Atropin.
- Khi kết hợp với các thuốc nhóm Morphin sẽ làm tăng tác dụng suy hô hấp.

THẬN TRỌNG KHI DÙNG:

- Không được uống rượu và các loại nước giải khát có chứa cồn khi dùng thuốc.
- Thuốc gây buồn ngủ, nên thận trọng khi dùng cho người lái tàu, xe và vận hành máy móc.

*** Sử dụng cho phụ nữ có thai và cho con bú:**

Thuốc qua được nhau thai và bài tiết qua sữa mẹ. Nên được chống chỉ định cho phụ nữ có thai và cho con bú.

*** Tác động của thuốc khi lái tàu xe:**

Thuốc có thể gây đau đầu, chóng mặt vì vậy nên thận trọng cho người lái xe và vận hành máy móc.

LIỀU LƯỢNG VÀ CÁCH DÙNG:

- Dùng đường uống.
- Dùng theo chỉ dẫn của thầy thuốc hoặc theo liều sau:
 - + Người lớn: uống 1-2 viên/lần, ngày 2-3 lần.
 - + Trẻ em > 5 tuổi: uống 1 viên/ lần, ngày 2-3 lần.

QUÁ LIỀU VÀ CÁCH XỬ LÝ:

- Triệu chứng: Suy hô hấp (giảm nhịp thở, hô hấp Cheyne - Stokes, xanh tím). Lo mơ dẫn đến trạng thái lơ đãn hoặc hôn mê, mềm cơ, da lạnh và ẩm, đôi khi mạch chậm và hạ huyết áp. Trong trường hợp nặng: ngừng thở, trụy mạch, ngừng tim và có thể tử vong.
- Xử trí: Phải phục hồi hô hấp bằng cách cung cấp đường khí và hô hấp hỗ trợ có kiểm soát. Chỉ định naxolon ngay bằng đường tiêm tĩnh mạch trong trường hợp nặng.

HẠN DÙNG: 36 tháng tính từ ngày sản xuất

ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG TRƯỚC KHI DÙNG. NẾU CẦN THÊM THÔNG TIN, XIN HỎI Ý KIẾN BÁC SĨ

BẢO QUẢN: NƠI KHÔ, KHÔNG QUÁ 30°C, TRÁNH ÁNH SÁNG.

ĐỂ XA TẤM TAY CỦA TRẺ EM.

TIÊU CHUẨN ÁP DỤNG: TCCS



CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM TV. PHARM

27 - Điện Biên Phủ - Tp Trà Vinh - Tỉnh Trà Vinh

ĐT: (074) 3753121, Fax: (074) 3740239



PHÓ CỤC TRƯỞNG
Nguyễn Văn Thanh

Trà vinh, ngày 14 tháng 10 năm 2012

P. TỔNG GIÁM ĐỐC



ĐS. HÀ VĂN ĐỒNG

Handwritten initials 'DT'